



VILLAGE DE MEMRAMCOOK

540, RUE CENTRALE STREET
MEMRAMCOOK, N.-B. E4K 3S6

village@memramcook.com
<http://www.memramcook.com>

Tél. : (506) 758-4078
Télec. : (506) 758-4079

PROCÈS-VERBAL

Procès-verbal de la réunion ordinaire du conseil du Village de Memramcook, tenue le lundi 21 septembre 2015, à 19 h, à l'Édifice municipal.

Présences :	Donald O. LeBlanc	- Maire (<i>présent à partir de 19 h 54</i>)
	Joe Breau	- Conseiller général / Maire suppléant
	Victor LeBlanc	- Conseiller
	Raoul Boudreau	- Conseiller
	Don (Barber) LeBlanc	- Conseiller
	Yves M. Leger	- Directeur général
	Monique Bourque	- Secrétaire municipale
	Caroline LeBlanc	- Directrice des finances
	Eric Mallet	- Directeur des opérations et infrastructures
	Gérald Boudreau	- Chef pompier adjoint
Absences :	Brian Cormier	- Conseiller
	Rolando Cormier	- Conseiller
	Octave LeBlanc	- Directeur des loisirs et de la programmation

1. Appel à l'ordre

Monsieur le maire suppléant, Joe Breau, appelle la réunion à l'ordre à 19 h 01.

2. Constatation du quorum par le secrétaire

La secrétaire municipale constate le quorum.

3. Déclaration de conflit d'intérêt

Aucun conflit n'est déclaré.

4. Adoption de l'ordre du jour

Proposé par Victor LeBlanc

Appuyé de Raoul Boudreau

Que l'ordre du jour soit adopté tel que proposé. **Adoptée à l'unanimité.**

5. **Adoption des procès-verbaux**
- P15 – 09 – 132 a) **Adoption du procès-verbal de la réunion ordinaire du 17 août 2015**
Proposé par Victor LeBlanc
Appuyé de Raoul Boudreau
Que le procès-verbal et les résolutions contenues dans le procès-verbal de la réunion ordinaire, tenue le 17 août 2015 à 19 h, à l'Édifice municipal, soit adoptés tel que circulés. **Adoptée à l'unanimité.**
- P15 – 09 – 133 b) **Adoption du procès-verbal de la réunion extraordinaire du 1^{er} septembre 2015**
Proposé par Victor LeBlanc
Appuyé de Raoul Boudreau
Que le procès-verbal et les résolutions contenues dans le procès-verbal de la réunion extraordinaire, tenue le 1^{er} septembre 2015 à 18 h 30, à l'Édifice municipal, soit adoptés tel que circulés. **Adoptée à l'unanimité.**
6. **Affaires découlant des procès-verbaux**
- a) **Affaires découlant du procès-verbal de la réunion ordinaire du 17 août 2015**
Aucune.
- b) **Affaires découlant du procès-verbal de la réunion extraordinaire du 1^{er} septembre 2015**
Aucune.
7. **Rapport des conseillers**
- a) Joe Breau
- i) **Société culturelle de la Vallée de Memramcook**
Le conseiller Breau mentionne qu'il a assisté à l'ouverture officielle des *Rendez-vous d'automne* et félicite la Société culturelle pour leur implication dans l'organisation des festivités automnales.
- ii) **Commission de services régionaux du Sud-Est**
Le conseiller Breau mentionne qu'il a terminé son mandat au sein du comité de révision de la planification compte tenu que la structure de ce comité a changé récemment. Il ne participera donc plus à ces réunions.
- iii) **Commission de la Bibliothèque publique de Memramcook**
Aucun rapport.
- b) Raoul Boudreau
- i) **Protection**
Le chef pompier adjoint, Gérald Boudreau, présente le rapport d'activités du Service d'incendie du mois d'août.

ii) **École Abbey-Landry**

Le conseiller Boudreau souhaite une bonne année scolaire aux étudiants et aux enseignants ainsi qu'au directeur de l'école Abbey-Landry, Pierre Roy, et son adjoint, Chris Wheaton et toute leur équipe. Il continue en demandant aux automobilistes d'être prudents sur la route et de faire attention aux écoliers et aux autobus qui sont maintenant en circulation.

iii) **Associations touristiques**

Aucun rapport.

c) **Rolando Cormier (absent)**i) **Société historique de la Vallée de Memramcook**ii) **Comité Handi Bus Vallée de Memramcook Inc.**d) **Brian Cormier (absent)**i) **Festival / Carnaval**ii) **Action enfants au cœur de la communauté (AECC)**e) **Don (Barber) LeBlanc**i) **Sentier de l'Étoile**

Le directeur des opérations et infrastructures donne un bref compte rendu des travaux prévus. Le design préliminaire du pont a été fait, toutefois, le coût est plus élevé que prévu. Des enseignes dédiées à certains endroits sur les sentiers ont été commandées. La municipalité attend une confirmation écrite du ministère d'Agriculture, Aquaculture et Pêches pour la permission de faire des travaux sur les levées.

f) **Victor LeBlanc**

Le conseiller LeBlanc souhaite une bonne rentrée scolaire à tous.

i) **Mur de la renommée sportive**

Une réunion du comité a eu lieu récemment. Comme d'habitude, la cérémonie d'intronisation aura lieu pendant le carnaval d'hiver en février. La date limite pour soumettre des nominations sera fin novembre/début décembre. Le formulaire pour soumettre une nomination est accessible par le biais du site Web de la municipalité.

ii) **Centre communautaire**

Aucun rapport.

Le conseiller LeBlanc félicite la présidente de la Société culturelle, Odette LeBlanc, pour l'ouverture des Rendez-vous d'automne qui a eu lieu à l'école Abbey-Landry vendredi dernier. Il continue par féliciter le conseiller Joe Breau et tous ceux et celles impliqués dans l'organisation de la compétition des bûcherons. Il termine en félicitant le compétiteur Marcel Dupuis pour sa victoire à cette compétition.

8. **Rapport du maire (absent)**

- i) **Monument-Lefebvre**
- ii) **Institut de Memramcook**

9. **Arrêtés, procédures, directives et outils administratifs**

- a) **Lotissement Lac Folly Ouest – terrain d'utilité publique, emplacement des rues publiques et nom des rues publiques**

Proposé par Victor LeBlanc

Appuyé de Raoul Boudreau

Que le conseil accepte la recommandation de la Commission de services régionaux du Sud-Est relative au lotissement Lac Folly Ouest (plan daté du 22 juin 2015) et accepte :

- Que le propriétaire cède 8 % de la superficie du lotissement à titre de terrain d'utilité publique tel qu'identifié sur le plan.
- L'emplacement des rues publiques proposées sur le plan.
- Le nom des rues proposées par le requérant, soit *rue Avignon Street, promenade Vernay Drive et rue Manoir Street*.

Et que l'approbation du conseil soit sujette aux conditions suivantes :

- Une délimitation soit complétée pour déterminer la présence et la limite de terre humide sur le site et que cette délimitation soit acceptée par la municipalité.
- Le requérant doit soumettre un plan de drainage à être approuvé par le Village de Memramcook et que toute servitude ou charge grevant (encumbrance) soit identifiée sur le plan de lotissement.
- Le requérant doit conclure un accord avec la municipalité pour la construction des rues et tout service jugé nécessaire par la municipalité.
- Toute rue et tout service doit être construit d'après les devis municipaux en effet.
- Une note soit ajoutée sur le plan pour identifier la possibilité que d'après une étude d'eau complétée en mars 2013 par Craig HydroGeologic Inc., un système de traitement d'eau pourrait être nécessaire pour rencontrer les normes du guide canadien pour la qualité de l'eau potable.

Adoptée à l'unanimité.

- b) **Lecture intégrale de l'arrêté modifiant l'arrêté adoptant le plan rural du Village de Memramcook no 27-8Z (demande de rezonage de Brice Reynaud – TendLight)**
Proposé par Raoul Boudreau
Appuyé de Don (Barber) LeBlanc
Que le conseil accepte la lecture intégrale de l'arrêté modifiant l'arrêté adoptant le plan rural du Village de Memramcook no 27-8Z. **Adoptée à l'unanimité.**
- P15 – 09 – 135
- c) **Troisième lecture (par son titre) et adoption de l'arrêté modifiant l'arrêté adoptant le plan rural du Village de Memramcook no 27-8Z (demande de rezonage de Brice Reynaud – TendLight)**
Proposé par Raoul Boudreau
Appuyé de Victor LeBlanc
Que le conseil accepte la troisième lecture (par son titre) et l'adoption de l'arrêté modifiant l'arrêté adoptant le plan rural du Village de Memramcook no 27-8Z. **Adoptée à l'unanimité.**
- P15 – 09 – 136
- d) **Examen des objections pour l'amendement de texte au plan rural du Village de Memramcook pour augmenter la superficie permise pour des bâtiments accessoires**
La secrétaire municipale explique le processus de rezonage entamé jusqu'à date et mentionne qu'aucune objection n'a été reçue pour le changement proposé. Kirk Brewer, urbaniste régional de la Commission de services régionaux du Sud-Est (CSRSE) prend la parole et fait une brève présentation décrivant les dispositions actuelles du plan rural par rapport à la superficie permise pour les bâtiments accessoire et l'échelle mobile liée à la grandeur de la maison proposée au conseil. Les membres du conseil posent quelques questions de clarification. La CSRSE remettra une recommandation (par rapport à l'échelle proposée) au conseil à la suite de la réunion du comité de révision de la planification qui aura lieu la semaine prochaine.
- e) **Première lecture (par son titre) de l'arrêté modifiant l'arrêté adoptant le plan rural du Village de Memramcook no 27-9Z**
Proposé par Victor LeBlanc
Appuyé de Raoul Boudreau
Que le conseil accepte la première lecture (par son titre) de l'arrêté modifiant l'arrêté adoptant le plan rural du Village de Memramcook no 27-9Z. **Adoptée à l'unanimité.**
- P15 – 09 – 137
- f) **Deuxième lecture (par son titre) de l'arrêté modifiant l'arrêté adoptant le plan rural du Village de Memramcook no 27-9Z**
Proposé par Victor LeBlanc
Appuyé de Raoul Boudreau
Que le conseil accepte la deuxième lecture (par son titre) de l'arrêté modifiant l'arrêté adoptant le plan rural du Village de Memramcook no 27-9Z. **Adoptée à l'unanimité.**
- P15 – 09 – 138

Le maire prend la présidence de la réunion.

g) Projet des parcs – présentation par Viridis

Madame Tina Beers de Viridis Design Studio Ltd. présente deux conceptions de plans visuels au conseil, soit l'un du parc Vallée d'or et l'autre du parc Gayton. Pour ce qui est du parc Vallée d'or, le concept d'une aire de jeux d'eau est proposé avec des installations de jeux, une aire de jeux libres/pique-nique, sentiers pédestres, etc. Pour celui de Gayton, il est proposé d'agrandir l'aire des installations de jeux, d'ajouter une aire de jeux pour les aînés, des tables de pique-nique, une surface asphaltée pour le patinage, des tables d'échecs, une aire de jeux libres et un espace pour événements spéciaux, etc. Cette présentation fait suite à une recommandation adoptée par le conseil lors de la réunion du 27 avril dernier pour que la municipalité embauche une firme de paysagisme pour faire des plans de conceptualisation et budgétisation pour les parcs Vallée d'or et Gayton. Ceci faisait suite à un exercice de rationalisation des terrains de jeux dans la municipalité. Madame Beers partage que les coûts associés à ces aménagements seraient de l'ordre de 100 000 \$ pour le parc Vallée d'or pour l'ajout de l'aire de jeux d'eau et d'environ 250 000 \$ pour le parc Gayton pour l'agrandissement de l'aire du terrain de jeux. Ce sont des chiffres préliminaires et tout dépendra de l'envergure de chacun des parcs. Les membres du conseil posent quelques questions et le directeur général ajoute que la municipalité peut soumettre des demandes pour des fonds par le biais de programmes provinciaux et fédéraux, ce qui diminuerait les coûts provenant de la municipalité. Ces parcs peuvent également être aménagés en phases et selon les priorités du conseil. La prochaine étape de ce projet est de passer à la consultation publique, puis à la fin octobre un plan final avec les divers coûts associés pour chaque parc sera présenté au conseil.

h) Demande de financement – égouts sanitaires

P15 – 09 – 139

Proposé par Raoul Boudreau**Appuyé de Joe Breau**

Que le conseil approuve que la trésorière puisse émettre et vendre à la Corporation de financement des municipalités une débenture du Village de Memramcook pour un montant de 1 286 000 \$ selon les conditions stipulées par la Corporation. **Adoptée à l'unanimité.**

i) Invitation à la 3^e édition Soirée diamant – Fondation de l'école communautaire Abbey-Landry

P15 – 09 – 140

Proposé par Joe Breau**Appuyé de Raoul Boudreau**

Que la municipalité achète deux (2) tables au montant de 1 000 \$.

Adoptée à l'unanimité.**j) 26^e congrès annuel de l'AFMNB – délégués votants et participation du conseil**

P15 – 09 – 141

Proposé par Don (Barber) LeBlanc**Appuyé de Raoul Boudreau**

Que le conseil nomme le maire, Donald O. LeBlanc, et le maire suppléant, Joe Breau, délégués votants au congrès annuel de l'AFMNB qui aura lieu du 16 au 18 octobre 2015 à Caraquet, et que le directeur général soit autorisé d'y participer également. **Adoptée à l'unanimité.**

- P15 – 09 – 142** k) **Nomination du chef pompier par intérim**
Proposé par Raoul Boudreau
Appuyé de Joe Breau
Que le conseil nomine Gérald Boudreau à titre de chef pompier par intérim et que celui-ci travaille avec le directeur général pour proposer un chef adjoint qui devra être approuvé par le conseil. **Adoptée à l'unanimité.**
- P15 – 09 – 143** l) **Système de son/enregistrement – salle du conseil**
Proposé par Victor LeBlanc
Appuyé de Don (Barber) LeBlanc
Que le conseil approuve un montant n'excédant pas 12 000 \$ pour le remplacement d'un système de son (et que le fournisseur soit Sounds Specialists Inc., le soumissionnaire ayant soumis le prix le plus bas) et un ordinateur pour l'enregistrement des réunions. Ce montant proviendra du compte Projets capitaux. **Adoptée à l'unanimité.**
- P15 – 09 – 144** m) **Demande de l'équipe sénior de hockey *Les Acadiens***
Proposé par Victor LeBlanc
Appuyé de Raoul Boudreau
Que le conseil permette à l'équipe de hockey sénior *Les Acadiens* de Memramcook de vendre 10 bandes publicitaires autour de la surface de glace de l'aréna comme forme de revenus pour l'équipe; que le conseil accepte que la municipalité se dote d'un permis d'alcool pour l'aréna Eugène (Gene) LeBlanc afin de permettre la vente d'alcool durant les parties de l'équipe sénior (une entente devra être signée afin de recouvrir les frais du permis); et que la municipalité contribue un montant de 1 000 \$ comme commandite à l'équipe. **Adoptée à l'unanimité.**
- P15 – 09 – 145** n) **Nomination au Groupe de travail du complexe de Memramcook**
Proposé par Victor LeBlanc
Appuyé de Don (Barber) LeBlanc
Que le conseil nomine le maire à siéger à ce comité. **Adoptée à l'unanimité.**
- o) **Le Jumelage Scott – invitation**
Le maire explique qu'il a reçu une invitation à assister aux festivités du 250^e anniversaire de l'arrivée des Acadiens en Louisiane. Un banquet est prévu dans le cadre des événements du Grand Réveil Acadien le 11 octobre à Scott, en Louisiane. En raison du court avis et compte tenu que cette activité a lieu pendant nos *Rendez-vous d'automne*, le maire suggère de ne pas s'y rendre cette année. Toutefois, il mentionne que la municipalité pourrait prévoir une activité quelconque avec nos amis cajuns l'an prochain puisque 2016 marquera le 20^e anniversaire de jumelage entre Memramcook et Scott.
- P15 – 09 – 146** p) **Résolution pour modifier la date de la réunion ordinaire du mois d'octobre**
Proposé par Joe Breau
Appuyé de Victor LeBlanc
Que la réunion ordinaire du conseil du 19 octobre soit reportée au lundi 26 octobre en raison de la tenue des élections fédérales. **Adoptée à l'unanimité.**

10. Questions différées antérieurement

Aucune.

11. Pétition, requête et/ou délégation

Aucune.

12. Levée de la réunion

Il est proposé par le conseiller Raoul Boudreau de lever la réunion et la séance est levée à 22 h 04.



Donald O. LeBlanc
Maire



Monique Bourque
Secrétaire municipale

**Période de questions**

Monsieur Normand Dupuis prend la parole pour partager au conseil qu'il travaille présentement avec *Le Moniteur Acadien* pour faire connaître davantage Memramcook dans la région. Plusieurs projets sont en branle pour promouvoir la communauté en tentant d'attirer plus de visiteurs, touristes et clients dans la région. Il veut travailler avec la municipalité pour s'assurer que Memramcook est plus visible. Il mentionne qu'une entente a été conclue avec l'école Abbey-Landry, ce qui permettra d'envoyer des copies gratuites du Moniteur aux parents par le biais de leurs enfants. Le conseiller Don (Barber) LeBlanc félicite monsieur Dupuis pour son intérêt et son initiative.